

【華翔真愛~北海道破冰船 5 日】

十勝美人湯+熱氣球 阿寒湖戲雪冰釣 然別湖冰上村

浪漫小樽 三溫泉泡湯 三大蟹吃到飽

破冰船

搭乘破冰船 觀賞美麗藍色流冰~

在全世界最南端的流冰世界裡，也許您可以看到在流冰上進行日光浴的海豹，或是遇到振翅高飛的白尾鷺或大鷲等。

每年約1月中旬至3月下旬開航，巡航於被冰所覆蓋著的鄂霍次克海上。無懼於厚達1m的冰層，巡洋船將層層的冰打碎後前進，氣勢十足，如果站在甲板上更是充滿臨場感。

北見狐狸村

這裡有北海道代表性的動物—北方狐狸，在遼闊土地以自然野放方式飼養，約放牧了100多隻的北方狐狸，您可仔細觀察牠們美麗身影與族群生活。雖然牠們早已被養馴而不怕與人類接觸，但是為了防止意外，這裡是禁止餵食的





ZOO 旭山動物園

利用種種的巧思讓人以各種角度近距離觀察動物，您可試著趴在地上隔著10公分的距離跟北極熊眼對眼面對、還可看到花豹趴在你的頭上睡、看到猴子在你面前1公分伸出舌頭舔蜂蜜，甚至看到一群企鵝大家排隊出來散步作運動，更別忘了觀賞北極熊游泳跳水的樣子喔。



銀河、流星のたき

銀河流星瀑布



層雲峽谷中最著名，也被比喻為一對戀人的別名男瀧的『流星瀑布』，彷彿一捆粗線軸般從80公尺高的斷崖急速滾下，頗具一番豪情；而像幾條白絲線的『銀河瀑布』，則慢條斯理地從120公尺高的斷崖緩緩流下，難怪另稱女瀧，名列日本瀑布百選的這兩個瀑布，對稱地鑲嵌在谷壁上，觀望比較起來格外有趣，也是遊客合影留念的好所在。



阿寒湖

綠球藻の家

阿寒湖是北海道中大自然完全未遭破壞的地方。原始林

伸展於美麗的湖邊，以湖水面積來說雖不算大，但是因其為綠球藻生息之地而聞名世界。綠球藻是一種綠藻植物，綠球藻的生長需要有乾淨的清水、日光及波浪。





雪上香蕉船

雪上摩托車

北海道

遼闊的土地 X 雄偉的大自然

北海道是位於日本北端的一個島嶼，四面環海，土地遼闊。而除了雄偉的大自然景觀，螃蟹、海膽等大自然所帶來的豐富的絕妙風味令人垂涎欲滴。夏季紫色薰衣草盛開，秋天則可欣賞滿山的紅葉，而雪祭、流冰及雪上活動更是北海道冬季最吸引人的活動，使北海道綻放無止境的魅力。



【航班時間】

航空公司	航班號碼	起飛城市	抵達城市	飛行時間
中華航空	CI130	桃園機場 TPE	新千歲機場 CTS	08:35 / 13:10
	CI131	新千歲機場 CTS	桃園機場 TPE	14:40 / 18:20

【詳細行程】

第一天

桃園國際機場/ 新千歲空港→幸福車站→十勝川溫泉 (日本唯一植物性溫泉 ~ 美人湯) 或帶廣



今日帶著愉快的心情集合於台北桃園國際機場，辦理出境手續後，搭乘豪華客機直接飛往北海道【千歲空港】北海道的國際、國內航線的主要機場，是日本北方的空中大門。新千歲機場的候機樓外觀呈半圓形，候機樓的 1 層是國際線和國內線抵港的到達大廳，2 層是國際線和國內線出發大廳，3-4 層還設有賓館酒店。新千歲機場的地下層，與 JR 線的電車車站直接相連，由此搭乘電車可前往北海道的各地。

【幸福車站】位於北海道帶廣，是新興的北海道景點。因為有著相當令人感覺到幸福的站名，而成為觀光客熱愛景點。本來一年才賣 7 張的愛國 - 幸福車票，經過電視節目放送後，知名度水轉船高，成為必備戀情護身符，播送當年販售量達到 300 百萬張，之後每年約有賣出約 250 萬張，掀起了一股幸福炫風。至今也是情侶們必去的戀人聖地。下一站，幸福！這不僅僅是一個口號，來到北海道的話，可以親自牽著戀人的手，一同來尋找幸福。

【十勝溫泉美人湯】十勝川溫泉源於十勝平原中部音更町的十勝川河畔，自遠古時代起，蘆葦等天然植物長年與地下水一同深埋累積於地下，再經地熱加溫後，於溫泉街附近湧出，因而含有大量的植物性有機物，對皮膚的刺激性低，與普通的溫泉相比，因其含有大量的天然保濕成分，當您泡過溫泉之後，便立刻能夠體會到那美肌的效果，而以美人湯著稱。

早餐：XXX

午餐：機上簡餐

晚餐：飯店內用或外用日式風味餐

住宿：十勝川大平原 或 笹井飯店 或 十勝第一 或 十勝幕別 或 帶廣市區飯店 或 同級

第二天

住宿飯店→贈送熱氣球體驗(如氣候因素將取消熱氣球體驗活動，恕不退費敬請見諒，熱氣球體驗為十勝川大平原飯店限定搭乘，如無住宿此飯店，恕不提供此活動)→然別湖冰上村(贈送每人飲料一杯)→阿寒湖戲雪(冰湖上釣魚 + 冰上雪車 + 冰上香蕉船)→阿寒湖(天然保育植物 MARIMO 綠球藻生植地)→阿寒湖溫泉街散策→傳統愛努村落(Kotan)→阿寒湖溫泉或屈斜路湖溫泉



【然別湖冰上村】是在距今約三十年前開始舉行冰上村落活動，剛開始是為了祭祈然別湖神，爾後慢慢發展出「冰之村」，是 1 月下旬 ~ 3 月下旬期間限定的雪國之村，裡面有冰屋、冰雪酒吧、冰之教堂、冰巨蛋演奏廳、鑿冰杯工廠和最大亮點~冰湖露天溫泉。由於然別湖本身就是個溫泉鄉，所以這是個把圓形浴池放在湖上，周圍鋪上雪後，引進湖畔的天然泉水的露天溫泉，至於更衣室甚至連接浴池的梯級就全部以冰塊建造。

【阿寒湖戲雪(冰湖上釣魚 + 冰上雪車 + 冰上香蕉船)】北海道許多湖泊都是火山湖，冬季會結冰的湖其實不多，冰湖垂釣主要是在阿寒湖、網走湖、大沼公園舉行。特別帶您前往體驗日本北海道冬天的樂趣：冰上釣魚是個非常特別的冰上活動。

* * * 【特別說明】* * *

* 基於安全第一，精彩雪上活動若因積雪不夠厚或風雪太大、而導致無法進行時：單項活動退團體料金不分大人小孩 500 日幣/人，嬰兒不退費；成人(含佔床小孩)最高退費全額 2000 日幣，不佔床小孩最高退費全額 1000 日幣，嬰兒不退費。

【阿寒湖(天然保育植物 MARIMO 綠球藻生植地)】約 6,000 年前因為地質變化而形成的阿寒湖，湖泊內盛產有國定保護天然紀念物 malimo(俗稱綠球藻)，在湖底經年累月的生長聚集慢慢形成，有如天鵝絨般的球體，每棵的直徑約 6~8cm，每粒需 150~200 年的生長相當不容易而聞名世界，是日本指定的特殊天然紀念物。

【阿寒湖溫泉街】是北海道最大的愛奴民族的村落，街道兩側有許多民藝品店及飲食店，不時還能聽到民族樂器 - MUKKURI 的演奏聲，獨特傳統文化、茅草屋設計、成排掛在桿子上曬鮭魚的畫面，都令人回味；而愛奴人擅長的木雕工藝，以及全然手工的優佳良織更是您感受原住民文化藝術的最佳體驗。

【阿寒湖愛努 Kotan】是阿寒湖岸的愛努族村。愛努族的信仰核心為崇敬大自然，愛努文化則是以崇拜 kamuy 為中心，而 kamuy 是以多種形象現身的眾神，包括野生動物等。基本上，對大自然心存敬意與感謝就是古早的永續生活型態，也是現代越來越多人追求的理念。

北海道的冬季常下風雪而影響交通的狀況，所以在安全考量下會適度調整行程景點，退費或其它可能的景請替代，敬請見諒！

早餐：飯店內享用	午餐：阿寒湖公魚天婦羅風味餐	晚餐：飯店內豪華總匯自助餐 或日式溫泉迎賓會席料理
住宿：阿寒湖新阿寒飯店 或 阿寒湖御前水 或 阿寒湖莊 或 屈斜路王子 或同級		

第三天

住宿飯店→阿寒湖溫泉→破冰船(2025/01/20~04/03)→天都山流冰館→北見狐狸村→大雪山國立公園・日本瀑布百選・銀河、流星瀑布→層雲峽溫泉或旭川



【阿寒湖溫泉】夾在雄阿寒岳與雌阿寒岳之間的火口湖，其溫泉水質為 45 至 80 度的單純硫礦泉，對於肌肉僵硬最為有效，今晚讓您盡情享受輕鬆休閒的泡湯樂趣，享受道東阿寒湖的溫泉之夜。

【破冰船】網走搭乘流冰觀光破冰船遨遊鄂霍次克海，1 月下旬到 4 月上旬可前往紋別及網走市欣賞美景。破冰船的最前端有鑿冰器，船體破冰前進，顯得氣勢磅礴。海面上的流冰被擠碎時，會陸續出現藍色及綠色彩光，景色非常美麗。運氣好的話，或許還可遇見胡麻斑海豹！

★流冰為大自然產物，會依天氣狀況會有多或少的流冰，無法保證景觀。

★流冰到達網走的日期，根據當地氣象單位的觀測，但受到天氣，溫度變化，洋流等影響，可能有提早或延後發生的情形，若因風雪過大，氣候或船隻臨時的故障等不可抗力等因素無法搭乘時，則改走其他景點，敬請見諒。

【天都山流冰館】在攝氏零下 15 度的流冰體驗室，固定展示著鄂霍次克海的冬季景緻 - 流冰，並展示著海豹、海獅等極地動物，館內並有世界第一座廣角高畫質劇場之生動逼真的影像。

【北見狐狸村】運氣好的話，在東北海道的野地上不難見到北國狐狸的蹤影，但只有來北見狐狸村這裡，才能保證你絕不會錯過與牠相見。因為這座牧場裡居然放牧了 100 多隻的北方狐狸。你可以在此仔細觀察牠們的美麗身影與族群生活。

【大雪山國立公園・日本瀑布百選・銀河、流星瀑布】大雪山國立公園內的十狩川上游切割深谷的層雲峽，擁有許多垂掛在柱狀紋路絕壁上的瀑布層雲峽谷，是亞洲罕見的大格局自然景觀，最著名的是被比喻為一對戀人的【流星瀑布與銀河瀑布】別名男瀧的流星瀑布彷彿一捆粗線軸般從 80 公尺高的斷崖急速滾下；而白絲線的銀河瀑布則慢條斯理地從 120 公尺高的斷崖緩緩流下另女瀧，名列日本瀑布百選的這兩個瀑布對稱地鑲嵌在谷壁上，是遊客合影留念的好所在。

【層雲峽溫泉】層雲峽位於北海道屋脊大雪山山麓，這座大峽谷中佈滿高達 100 米左右的懸崖峭壁，這是凝灰岩受侵蝕後形成的地形。層雲峽是大雪山國立公園的中心景點，雄偉壯麗的景色和水量豐沛的溫泉吸引了無數觀光客，每年遊客多達 300 萬。溫泉發現於 1857 年，泉質屬純氫泉溫達攝氏 70 度左右，對於神經痛、腸胃病有相當的療效，是溫泉之旅的休閒聖地。

早餐：飯店內享用	午餐：北海道石狩鍋風味餐 或日式壽喜燒風味餐	晚餐：飯店內用或外用日式風味餐
住宿：層雲峽觀光 或 大雪 或 朝陽亭 RESORT 或 層雲閣 或 旭川 ART 或 旭川市區飯店 或 同級		

第四天

住宿飯店→男山酒造→旭山動物園→旭川拉麵村→白色戀人工廠歐式花園(不入館)→免稅店→狸小路步行街→飯店
札幌雪祭(預計 2025/2/4~2025/2/11)
札幌白色燈樹節(每年 11 月下旬至翌年 3 月中旬)



【男山酒造】全日本有許多名為「男山」的品牌，男山株式會社為本家繼承酒造。於 1985 年開始出口日本酒，開啟美國的日本酒市場。男山最有名的品項為男山純米大吟釀，自 1977 年首次獲得世界食品品質評鑑大會金獎的日本酒。

【北海道人氣動物園～旭山動物園】日本最北端動物園，廣大腹地迎接每年超過 300 萬入園人次，具有超高人氣。以重現棲息環境的方式，巧妙動線展示動物明星們的日常生活，自然而然不刻意造作，與生態貼近的呈現手法非常受到國內外旅客歡迎。除了冬季最熱門的散步企鵝，北極熊與海豹也有為數眾多的支持粉絲。

【北海道三大拉麵～旭川拉麵村】集合了八間在北海道旭川的人氣拉麵店，像是台灣人十分熟悉的梅光軒、山頭火，以及當地人推薦的青葉、天金等，每一家都有自己特色，今天午餐我們不團體行動，選擇一家你最對眼拉麵，走進去吃就對了。

【白色戀人工廠歐風庭園(不入館)】是 Ishiya 石屋製菓公司所設立的觀光見學工廠，英國式的中庭有噴池、街道燈等，濃厚的歐洲風情有如置身國外城堡。

【免稅店】前往免稅店購物，豐富的北海道物產與親切的中文服務，您可自由選購。

【狸小路商店街】北海道中第一大的商店街「狸小路商店街」，自西元 1873 年(明治 6 年)建立於日本札幌市中，街道範圍從西 1 至 7 丁目，內有 200 間以上的店家，不論是美食、藥妝，還是零食、伴手禮，都可以在此購得，使得狸小路商店街成為觀光客流連忘返的景點之一；而從札幌車站到此地，可經過大通公園、札幌市計時台等景點，至於與車站共構的 JR Tower，也是市內著名的購物商城和觀賞夜景之處。

早餐：飯店內享用	午餐：旭川拉麵風味餐	晚餐：三大螃蟹 + 燒肉 或涮涮鍋吃到飽 + 啤酒、軟性飲料暢飲
住宿：札幌 IBIS 或 札幌東急或 札幌 TSUBAKI 或 札幌 TMARK CITY 或 札幌 RESOL 中島公園或 札幌 EMISIA 或 同級		

第五天

住宿飯店→小樽浪漫童話小鎮～小樽運河(途經車觀)、紅磚街道、六花亭、北菓樓、北一硝子館、音樂盒館博物館→新千歲空港/桃園國際機場



【小樽】充滿著異國情調的歷史和浪漫之街、小樽。過去因鮭魚捕撈業而繁榮，成為當時北海道經濟中心，集中了很多金融機關，繁華之極一時被稱為「北方的華爾街」。現在，市內各處還保存有很多石造歐式和舊日本式建築等，具有歷史傳統的建築物。

【小樽運河】【紅磚街道】小樽運河全長 1140 公尺、寬 20~40 公尺，運河沿岸排列著一排紅磚倉庫&銀行，是當年小樽作為煤炭輸出的重要商港，成為日本北海道金融、經濟中心的象徵，當時甚至被人稱為「北方的華爾街」。

隨著時代的發展，小樽運河已失去了往日的作用，現今成為歷史觀光景點。舊日兩旁的倉庫及銀行，早已搖身成為餐廳、商店及博物館，向遊人們展現當年繁華的風采。小樽運河以淺草橋為起點，沿岸設有全長 1120 公尺的散步小徑，沿途豎立著記錄小樽歷史的浮雕版畫、人物紀念碑，隨處還可見到街頭藝人的獻技，感受小樽獨特的小鎮風情。運河兩側 63 隻中古時期的煤油氣燈，在入夜後華燈初上，與點亮燈火的倉庫群共同營造出復古的浪漫氛圍，令人不禁油生懷舊之情。

【六花亭】六花亭也是北海道的人氣糕點品牌，廣受好評的產品包括「丸成牛油三明治」及「草莓巧克力」。奶香濃厚的曲奇餅乾包覆著以少許蘭姆酒提味的鮮奶油內餡，再加入葡萄乾點綴，外層的酥脆與夾心的柔滑，搭配得無比絕妙。而以黑、白巧克力包覆著整顆乾燥草莓的巧克力球，一口咬下去草莓的香氣相當濃郁，酸甜也調和的恰到好處，彷彿像是戀愛的滋味。堅持每天新鮮製作則是六花亭美味的秘訣！

【北菓樓】北菓樓的「妖精之森」年輪蛋糕，被奉為是日本第一濕潤的年輪蛋糕。其麵粉、鮮奶油、雞蛋等全部的原料皆是使用北海道地產的食材，在每一個夾層之間還費工鋪上砂糖及卡士達醬，口感獨特，堪稱是常溫蛋糕中的極品。而店裡的「夢不思議泡芙」也相當有名，酥脆的表皮加上爆漿內餡，散發濃郁的乳香，也是十分受歡迎的搶手商品。

【北一硝子館】是代表小樽的著名旅遊景點之一，在小樽約有 20 家商店，每家各具獨特風格及特色。其中北一硝子三號館是北一硝子代表性商店、小樽最具規模的玻璃工藝中心，也使小樽以玻璃聞名。

【音樂盒博物館】自小樽開港以後，西方的樂器逐漸傳入日本，許多商家也開始販賣音樂盒，自然而然的音樂盒就成為小樽的名產之一。小樽音樂盒堂陳列展示超過 3000 種以上的精緻古董與現代音樂盒，還有極具收藏價值的洋娃娃音樂盒及自動演奏的音樂盒等，幾乎市面上看不到的音樂盒，在這裡都可以找到，喜愛收藏的玩家絕對不能錯過。

專車前往新千歲空港，搭乘豪華客機返回台北溫暖的家，結束此次美好的北海道之旅，預祝旅途愉快。

早餐：飯店內享用

午餐：方便逛街 敬請自理

晚餐：機上簡餐

住宿：溫暖的家

【作業規定+注意事項】

1.成團人數：20 人並派遭合格領隊。

2.團體報名經確認後，請繳交訂 NT\$15,000/人。

▲本行程以團體模式作業，行程中恕不接受脫隊要求。

3.行程班機時間及降落城市與住宿飯店之確認以說明會為主。

4.本行程班機起降時間為預定，但實際可能略有變更。

5.餐食如遇季節關係或預約狀況不同，若有更改，敬請見諒。

6.如遇觀光地區休假日及住宿飯店地點調整，本公司保有變更觀光行程之權利。如有離隊放棄參觀行程，恕不退費。

- 若有卡單人報名請補單房費用(請洽業務人員)。
- 本公司保留有調整行程先後順序的權利。
- 行程內設定餐食如遇季節或預約狀況不同，會有更改，敬請見諒。
- 參加本行程之客人本公司有投保旅行業契約責任險 250 萬，意外醫療險 20 萬。

【費用包含】

- 搭乘直航班機(台北/新千歲來回經濟艙機票，一經確認即不可取消或延期)。
- 兩地機場稅及燃油附加費。
- 每位旅客可享有免費行李托運每人 23 公斤及免費手提機上行李 7 公斤。
- 含新台幣 250 萬旅行責任險及新台幣 20 萬意外醫療險。
- 機上餐。

【費用不含】

- 導遊(領隊)小費 (共每天新台幣\$300*5 天=\$1500/旅客)
- 日本簽證費用。
- 旅遊平安保險及旅遊不便險等其他私人保險項目。
- 行程表上未表明之各項開支，自選建議行程交通及應付費用。
- 純係私人之消費：如行李超重費、飲料酒類、洗衣、電話、電報及私人交通費。
- 個人新辦護照費用。

【特別說明】

- 航空公司作業規定開票後即無法更改，亦無退票價值，請特別注意並見諒。
- 滿六歲一律佔床，小孩佔床為大人團費，不佔床費用減\$3000。
- 本優惠行程報價僅適用持中華民國護照者，不適用外籍人士須加價\$3000。
- 團體房型都是兩張小床很少有一張大床房(和式房除外)，
大床房可做需求，但不保證會有，會以當天入住情形為主。
- 團體房型很少有正 3 人房(三張床)，如需求加床可能會是~
(A)一大床+一行軍床 或 (B)二小床+一行軍床 或 (C)一大床+一小床，
以上可做需求但不保證會有，會以當天入住情形為主，
若無需求到三人房請分出一人與他人同住，敬請見諒！
- 單人報名者：本行程使用飯店房型為兩人一室，無自然單間。
倘報名本行程的旅客人數無法同住雙人房(例如:單人、三人、報名以此類推)，則須按房型補足價差，
實際價差以當團說明為主。
- 貼心提醒：外籍人士需注意二次入境之辦理相關規定，且持外國護照之旅客團費需另計。
- 本商品所搭乘之班機時間與住宿飯店，以說明會資料為準。
- 如逢上列飯店接到大型團體業務而客滿時，本公司將會以同等級飯店取代。
- 如逢天候、交通狀況、航班異動、遊樂園休園...等因素，本公司保有行程調動順序之權利。
- 本行程無法延長住宿天數、更改行程及航班。
- 如逢旺季或客滿，航空公司要求提早開立機票，繳交尾款時間將依航空公司規定辦理，敬請見諒！
- 如因個人因素無法成行，已繳付之團體訂金依定型化旅遊契約書中之規定辦理。
- 行程進行中如放棄行程、飯店住宿，恕不退餘團費。
- 逢旺季或客滿，航空公司要求提早開立機票，繳交尾款時間將依航空公司規定辦理，不便之處敬請見諒！
- 本行程為團體旅遊行程，為顧及旅客於出遊期間之人身及其他安全問題，於旅遊行程期間恕無法接受脫隊之要求；若因此而無法滿足您的旅遊需求，建議您另行選購團體自由行或航空公司套裝自由行，不便之處敬請見諒。
- 為考量旅客自身之旅遊安全並顧及同團其它團員之旅遊權益，年滿 70 以上及行動不便者之貴賓，須有家人或友人同行始得接受報名，不便之處敬請見諒。